

# NOWY DZIENNIK

W Y D A N I E

10  
GOSY

W I E C Z O R N E

## 12 zabitych w Sudetach

Praga, 14. 9. Według danych, które nadeszły do Pragi w godzinach wieczornych, liczbę ofiar wczorajszych zajęć między lud-

nością niemiecką i czeską obliczają na 12 zabitych i kilkudziesięciu rannych.

czajnych zarządzeń pod warunkiem, że partia niemiecko-sudecka zagwarantuje pokój na obszarze Sudetów. Poseł Frank miał porozumieć się w tej sprawie z Henleinem i udzielić odpowiedzi.

### Nowa seria starć

Berlin, 14. 9. Niemieckie biuro informacyjne zamieszcza następujące wiadomości, otrzymane w późnych godzinach wieczornych, o incydentach na obszarze sudecko niemieckim:

W pobliżu Waldemuenchen przekroczyło granicę około 120 Niemców sudeckich, chroniąc się na obszar Rzeszy przed represjami władz czeskich.

W Graslitz doszło do starcia między czeskimi strażnikami granicznymi a grupą, złożoną z 200 robotników niemieckich, powracających z pracy z terytorium Rzeszy. Kilku spośród

robotników odniosło rany. W czasie strzelaniny zabity został zabłąkana w okno urzędu celnego kulą jeden ze strażników czeskich.

Sytuacja w Eger (Cheb) była w godzinach wieczornych w dalszym ciągu poważna. Ludność miasta lęka się opuszczać mieszkania. Wszystkie arterie wyjściowe z miasta są zamknięte. Ruch pociągów został powstrzymany. Komunikacja pocztowa i telefoniczna jest również przerwana.

W miejscowości Haselbach doszło do utarczki, w czasie której zabity został jeden z Niemców sudeckich.

Według innych doniesień, poseł Kundt w zastępstwie Franka wyjechał samochodem z Cheb (Eger) do Pragi celem spotkania się z premierem Hodzą.

Praga 14. 9. PAT. Jak się dowiaduje korespondent P. A. T., poseł sudeckoniemiecki Funk nawiązał około godz. 21.30 kontakt telefoniczny z premierem Hodzą, zapytując go w imieniu S. D. P. o odpowiedź na przedstawione żądania niemieckie. Premier Hodża zaproponował Funkowi przybycie do Pragi celem nawiązania osobistych rozmów. Propozycja ta nie została przyjęta.

Po godz. 21.30 członkowie rady ministrów, urzędującej w permanencji, udali się na naradę do prezydenta Benesza.

Krązą pogłoski, że rząd ma pozostawić ostatecznie wystąpienie Niemców sudeckich bez odpowiedzi, względnie dać odpowiedź wymijającą.

Praga 14. 9. PAT. Gazeta „Die Zeit“, organ partii niemiecko-sudeckiej, ogłasza dzisiaj, że na znak protestu przeciwko zaostrzonym zarządzeniom cenzury zawiesza wydawnictwo. Również zostaje zawieszona wydawanie organu partyjnego „Rundschau“ i „Sudetendeutsch-presse Briefe“.

Wszyscy dotychczasowi czytelnicy tych organów wezwani zostali przez „Die Zeit“ do informowania się o sytuacji za pomocą radia.

### Możliwość nowego ustępstwa rządu praskiego

Praga, 14. 9. PAT. W godzinach wieczornych oświadczone w kołach rządowych czeskich, iż pre-

mier Hodża w rozmowie z posełem Frankiem oznajmił, że nie jest wykluczone cofnięcie nadzw-

## Balon „LOPP.“ wylądował w Bułgarii, a „Warszawa 2“ -- w Rumunii

Warszawa, 14. 9. (A.) Według otrzymanych tu niepotwierdzonych oficjalnie wiadomości, wczoraj na terenie Bułgarii wylądował w pobliżu miejscowości Tro-

chanow balon „LOPP“ z załogą kpt. Janusz i inż. Janik. Lądowanie nastąpiło o godz. 19.40.

Również wczoraj o godz. 14.50

balon „Warszawa 2“ z załogą pp. Krzyszkowski i Łańcucki wylądował w Rumunii w odległości 31 klm. od miejscowości Capunele

# Prezydent Rzplitej powołał generalnego komisarza wyborczego

Warszawa, 14. 9. (A.) Wobec zarządzenia wyborów sejmowych na dzień 6-go listopada, P. Prezydent Rzeczypospolitej — zgodnie z kalendarzem wybor-

czym — powołał w dniu dzisiejszym generalnego komisarza wyborczego w osobie sędziego Sądu Najwyższego Głzyckiego, który pełnił już w poprzednich wybo-

rach tę funkcję.

Zastępcą generalnego komisarza wyborczego został mianowany sędzia Sądu Najwyższego Chechliński.

## Nocne pogotowie radiostacji francuskich

### Nie doszło do deklaracji premiera

Paryż, 14. 9. PAT. Wczorajszy dzień polityczny w Paryżu zakończył się o godz. 1 w nocy. Ostatnimi rozmowami jakie odbył premier, były rozmowy z ministrem robót publicznych de Monzie i ministrem poczt i telegrafów — który opuszczając gabinet premiera oświadczył, że wszystkie radiostacje nadawcze państwowe zostały przygotowane do tego, aby nadać oświadczenie premiera, gdyby zaszła po-

trzeba wygłoszenia przez radio takiej deklaracji.

Do żadnej takiej deklaracji jednak nie doszło i premier Daladier opuszczając na kilka minut przed godz. 1-szą w nocy ministerstwo spraw wojskowych oświadczył, że żadnej deklaracji w nocy czynić nie będzie i że sprawy wyglądają, jak gdyby miały się jakoś ułożyć.

nie, iż mowa nie zamknęła ostatecznie drzwi, które pozostały otwarte do dalszych rokowań. Z drugiej strony nie można powiedzieć, aby przemówienie Hitlera rozwiązało zagadnienie lub by zawierało jakieś konkretne specjalne propozycje, w jaki sposób może być oczyszczona droga do jego rozwiązania. Przemówienie nie usunęło zaniepokojenia na świecie.

Następstwa serii poważnych incydentów, które miały miejsce w Czechosłowacji, nie mogą być jeszcze przewidziane, wskazują one jednak, jak naelektryzowana jest atmosfera i jak wielka zachodzi potrzeba spokoju w ocenie sytuacji.

W kołach politycznych angielskich polemizują z twierdzeniem kanclerza Hitlera, iż Wielka Brytania nie zrozumiała zagadnienia czeskiego i że wraz z innymi krajami demokratycznymi stara się utrudnić jego rozwiązanie. Stanowisko W. Brytanii było i jest całkowicie wyraźnie określone. Wielka Brytania zawsze uznawała pilność zagadnienia i pod wielu względami słuszność żądań Niemców sudeckich, jest jednak przeciwna gwałtownym środkom rozwiązania. Należy jasno stwierdzić, że naród brytyjski pragnie załatwienia zagadnienia, które uznaje jako istotne.

Wszystko wskazuje, jak ważnym było, pomimo trudności i naelektryzowanej atmosfery, dążenie do osiągnięcia rozwiązania. Dokonano wielkich postępów i istnieją warunki dalszego postępu.

Paryż 14. 9. (A) Wiadomości, nadchodzące z Pragi o krwawych zajściach w okręgu sudeckim, wywołały w opinii paryskiej i w kołach politycznych przygnębienie. Ogólnie wypowiadano opinię, iż dalszy rozwój sytuacji międzynarodowej coraz bardziej uzależnia się od wydarzeń na terenie Czechosłowacji.

Prasa popołudniowa ograniczyła się do podawania wiadomości o zajściach na terenie sudeckim. Nie mniej przygnębiające wrażenie wywołały w Paryżu informacje o zarządzeniu przez rząd praski stanu wyjątkowego na terytorium Sudetów.

Polityczne koła paryskie liczyły na to, że rząd praski będzie umiał powstrzymać się od uciekania się do nadzwyczajnych zarządzeń wojskowo-policyjnych. W kołach politycznych wyrażano we wtorek obawy, by pod wpływem krwawych wydarzeń na terytorium sudeckim kanclerz Hitler nie wysunął konkretnego żądania plebiscytu na terytorium Sudetów. Charakterystyczne jest, że oświadczenie posła czeskiego w Londynie p. Masaryka, iż rząd praski nie będzie mógł zaakceptować plebiscytu, zostało prawie że pominięte milczeniem przez prasę paryską.

## Rząd angielski podejmuje środki ostrożności

Londyn, 14. 9. Wedle ogłoszonego tu oficjalnego komunikatu rządu, konferencja wieczorna premiera z ministrami obrony narodowej i szefami sztabów mia-

ła na celu omówienie środków ostrożności, jakie mają być przedsięwzięte z powodu poważnej sytuacji międzynarodowej,

## Londyn i Paryż o powadze sytuacji

Londyn, 14. 9. (L.) Agencja Reutera donosi, że ministrowie brytyjscy wczoraj po południu w dalszym ciągu rozpatrywali przemówienie

kanclerza Hitlera. Po dojrzałym namyśle — pisze dyplomatyczny korespondent Reutera — w kołach miarodajnych utrzymuje się przekonanie

## Henleinowcy zerwali rokowania z rządem!

Berlin, 14. 9. PAT. Niemieckie biuro informacyjne donosi z Asch: Konrad Henlein zbadał wczoraj sytuację z delegacją Niemców sudeckich, której powierzone były rokowania. — Wobec wypadków, jakie zaszły w ciągu ostatnich 48 godzin i niewypelnienia żądań stronnictwa sudecko-niemieckiego, nie istnieją już warunki

do kontynuowania rokowań w duchu dotychczasowego mandatu. Wobec tego Konrad Henlein zwolnił delegację z powierzonego jej mandatu.

Henlein przy tej okazji wyraził podziękowania posłom Kundtowi, Petersowi, Roschemu, Sebekowskemu i Schicketaurovi.

## Dyplomata angielski omal-że postrzelony podczas zająć w Cheb

Londyn, 14. 9. (A) Reuter donosi z Pragi: Do majora Pratta przydzielonego do legacji brytyjskiej który od-

wiedził Cheb, w czasie strzelaniny na ulicach, jeden z czeskich oficerów dał strzał, ale na szczęście nie trafił

Strzał padł w chwili, gdy Sutton Pratt usiłował wskazać na swój oficjalny charakter, wznosząc do góry swój dowód osobisty. Sutton Pratt udał się do komendy policji i przyczynił się do powstrzymania strzelaniny

# Szczegóły lądowania balonów polskich

„L. O. P. P.” przebył 1700 klm., „Warszawa 2” — 1440 klm.

Sofia 14. 9. PAT. Wczoraj o godz. 6 rano balon „LOPP”, pilotowany przez kpt. Janusza z pasażerem inż. Janikiem wylądował w Bułgarii w odległości około 16 klm. od miasteczka Trojan, w rzece Widima. Lądowanie odbyło się pomyślnie, a miejscowa ludność natychmiast udzieliła polskiemu lotnikom pomocy, wyciągając balon z rzeki. Kpt. Janusz i inż. Janik udali się niebawem do miasteczka Trojan i w dniu jutrzejszym mają przybyć do Sofii. Według ich obliczeń trasa lotu wynosi około 1700 klm. W miasteczku Trojan lotnicy polscy spotkali się z serdeczną opieką zarówno władz jak i ludności.

Dzisiejsze dzienniki bułgarskie zamieszczają bardzo obszernie opisy lądowania balonu „LOPP” w Bułgarii. Na miejsce lądowania wy-

jeżdża specjalny przedstawiciel dyrekcji lotnictwa bułgarskiego wraz z korespondentem PAT.

\*

Bukareszt 14. 9. PAT. Balon „Warszawa 2” wylądował dnia 13 bm. około godz. 3 rano w miejscowości Catunele w pobliżu miasta Turn Severin. Miasto to znajduje się w pobliżu granicy jugosłowiańskiej, a zatem lotnicy wylądowali już po przeleceniu ponad Karpatami. Lotnicy przebyli ogółem około 1440 klm. Balon musiał lądować z powodu śnieżyicy. Przebieg lądowania był pomyślny. Załoga balonu — inż. Leszek Krzeczkowski i inż. Łącucki czuje się dobrze. Dziś jeszcze lotnicy polscy przyjeżdżają pociągiem do Bukaresztu, a następnie jutro udadzą się wraz z balonem do Warszawy.

## Nastroje włoskie w krytycznych chwilach

Co będzie z „osią”?

Warszawa 14. 9. (A) Korespondent „Kurier Warszawski” donosi z Rzymu: W związku z alarmującymi wiadomościami z Pragi znamienna jest nieobecność Mussoliniego w Rzymie. Szef rządu włoskiego przebywa w dalszym ciągu w Rocca di Camminata. Fakt ten jednak zdaje się wskazywać, że włoskie sfery decydujące nie zwątpiły dziś jeszcze w możliwość utrzymania pokoju.

Nie bez znaczenia jest również nieobecność w Rzymie szefa sztabu głównego połączonych sił zbrojnych królestwa, marsz. Badoglio, który bawi w swej posiadłości w Piemontcie. Nieobecni są również ambasadorowie: angielski von Perth oraz niemiecki von Mackensen, który dopiero jutro powróci z Norymbergi.

W Rzymie uważa się, że wybuch wojny europejskiej byłby wodą na młyn światowego bol-

szewizmu i równocześnie zbrodnią wobec Europy i całej kultury łacińskiej.

Wobec wpływającego w nocy ultimatum Niemców sudeckich i bliższej niż kiedykolwiek groźby konfliktu europejskiego ciśnie się wszystkim obserwatorom zagranicznym na usta pytanie, jakie stanowisko zajmą Włochy. Na pytanie to brak odpowiedzi oficjalnej. W kołach dyplomatycznych zwraca się z jednej strony uwagę, że Włochy choć gotowe na wszystko nie życzą sobie wojny z drugiej jednak strony wskazują na istnienie osi Rzym — Berlin.

W obecnych dramatycznych chwilach podkreślić należy podziwu godny spokój nie tylko sfer oficjalnych, ale również i społeczeństwa włoskiego. Ani jeden oficer nie jest odwołany z urlopu, ani jeden rezerwista powołany pod broń.

## Alarm lotniczy w Wiedniu

Wiedeń 14. 9. PAT. Wczoraj z powodu ponownienia alarmu lotniczego. Wiedeń pogrążony był w zupełnych ciemnościach aż do północy. Wszystkie okna mieszkań i lokali publicznych były szczelnie zalepione czarnym papierem, za-

kupywanym masowo przez mieszkańców Wiednia. W mieście kursowały tylko tramwaje i taksówki zaopatrzone w słabe fioletowe światła. Alarmy te powtarzać się mają w czasach najbliższych bardzo często.

## Chińczycy cofają się w nieładzie

Tokio 14. 9. PAT. Po dziesięciu dniach bezustannych walk wojska japońskie, jak donosi agencja Domei, wyparły siły chińskie, liczące dziesięć dywizyj z górzyściej okolicy na północ od łańcucha górskiego Tapien.

Wojska chińskie ustępują w nieładzie.

Inne kolumny japońskie posuwają się w kierunku zachodnim i osiągnęły miejscowość położoną o dwanaście kilometrów na wschód od Huangczuan na połowie drogi pomiędzy Kuszih a Sinyang.

## W przystępie amoku poranił sztyletem 23 osoby

Bombaj. 14. 9. PAT. W śródmieściu Bombaju pojawił się mężczyzna z

księstwo Nepalu), który w napadzie szału (Amok) poranił ciężko sztyletem 23 przechodniów. Szaleniec, któ-

## Odmowna odpowiedź Pragi

Warszawa, 14. 9. (A) Jak donoszą z Pragi, Rada Ministrów odmownie załatwiła ultimatywne żądanie Niemców sudeckich co do odwołania stanu wyjątkowego. Zarazem wyraził rząd gotowość cofnięcia swych zarządzeń, po przywróceniu zupełnego spokoju oraz zwrócił się do reprezentacji Niemców sudeckich o wznowienie przerwanych rokowań.

## Likwidacja szkół prywatnych w Wiedniu

Wiedeń 14. 9. PAT. Z rozpoczęciem nowego roku szkolnego zamknięte zostały w Austrii wszystkie prywatne szkoły wyznaniowe, a więc istniejące przy klasztorach oraz szkoły żydowskie. Szkoły klasztorne zostały upaństwowione, zaś szkoły żydowskie zredukowane do jednego gimnazjum prywatnego w Wiedniu. Wobec tego, z 6 tysięcy uczniów żydowskich, studiujących dotychczas w gimnazjach wiedeńskich będzie mogło odtąd pobierać naukę tylko 400 osób obojga pici. Wyjątek stanowią prywatne szkoły czeskie, którym pozostawiono możliwość egzystencji na rok szkolny 1938/39.

## Ksiądz grec. kat. skazany na 3 miesiące bezwzględego aresztu

Przemyśl, 14. 9. (Seg.) Ksiądz grecko-katolicki Michał Iluk odpowiadał przed sądem w Przemyślu za to, że na zebraniu „Proświty” w Krzywcu ad Przemyśl wyraził się że „Polacy gnębią Ukraińców i że Ukraińcy są niewinnie przytrzymywani w więzieniach”.

Sąd grodzki skazał oskarżonego na 3 miesiące bezwzględego aresztu. Wczoraj odbyła się rozprawa apelacyjna przed sądem okręgowym, który w całości zatwierdził wyrok I instancji.

## Notowania giełdy warszawskiej

Warszawa, 14. 9. (A) Dzisiejsze notowania giełdy warszawskiej (zamknięcie kursów):

Akcje: Bank Polski 124, Zyrardów 60, Węgiel 34 i 3/4, Cukier 3, Starachowice 42, Tendencja słabsza  
Papiery procentowe: 4 proc. dolarowa 41 1/2, 5-proc. konwersyjna 69 1/2, 4 pół wewnętrzna grube odcinki 65 1/2, 4 proc. konsolidacyjna grube odcinki 66, Tendencja słabsza.

## TEATRY I KINA

TEATR IM. J. SŁOWACKIEGO

Środa, godz. 8 wiecz.: „Pociąg do Wenecji”

REPERTUAR KINOTEATROW

ADRIA: „Dunia, córka poczmistrza” (Harry Baur)

APOLLO: „Marco Poio” (Gary Cooper)

ATLANTIC: „Kurier carski” (Adolf Wohlbruck) i „Niewinnie się zaczęło” (Loretta Young Tyrone Power).

LOPP: „Wielka grzesznica” (z Polą Negri).

PROMIEN: „Znachor” (K. Junosza-Stępowski).

STELLA: „Łódź śmierci”.

SWIT: „Wielki dzień” (Barbara Stanwyck, Preston Foster)

SZTUKA: „Pensjonat Mimoza” (Francoise Rosay)

UCIECHA: „Druga Młodość” (Maria Górczyńska i K. Junosza-Stępowski).

WANDA: „Złotowłosa” (Jeannetta Mac Donald i Nelson Eddy)

ry liczył lat 60, zmarł wkrótce od ran, zadanych mu przez wzburzonych przechodniów.

Stosownie do układu brytyjskiego z księstwem Nepalu, mieszkańcy tego księstwa mogą nosić broń białą bez zezwolenia. Według tradycji, istniejącej wśród Gurków, mężczyzna tego plemienia wyciągając sztylet z pochwy, nie może go włożyć z powrotem bez zadania ran. Często Gurkowie — gdy nie mogą ranić swych nieprzyjaciół, chowają sztylet do pochwy, kalecząc się lekko w rękę.

## Tajemnica telegramu Nr. 11

## Co zadecydowało o interwencji Stanów Zjednoczonych

## W gabinecie lorda Balfoura

(h) Dwadzieścia jeden lat temu wyładowały u granic Francji wojska amerykańskie, które pod dowództwem generała Pershinga przybyły z pomocą państwom zachodnim.

Tajemnica tej interwencji, która ze zrozumiałych powodów nabiera dziś znowu szczególnej aktualności, zawarta była w tzw. telegramie Nr. 11, który przejęty został przez Intelligence Service i po odcyfrowaniu przesłany do Waszyngtonu. Dziś dopiero odsłania „Paris Soir” niezwykle wręcz szczegóły tego wydarzenia:

Dnia 23 lutego 1917 ambasador Stanów Zjednoczonych w Londynie mr. Page otrzymał wiadomość z Foreign Office pod wpływem której natychmiast udał się do gabinetu lorda Balfoura. Angielski minister przywitał się z ambasadorem amerykańskim i nie mówiąc ani słowa wręczył mu zapieczętowaną kopertę.

## Dywersonja z Meksykiem

Koperta ta zawierała jeden z najważniejszych dokumentów z okresu wielkiej wojny dokument, który zmienił cały bieg dotychczasowych wydarzeń. Znajdowała się tam zwykła kartka papieru, zawierająca tłumaczenie telegramu szyfrowego, wysłanego z Wilhelmstrasse do ambasadora niemieckiego w Meksyku.

Kiedy amb. Page zapoznał się z treścią tego telegramu, stanął przez chwilę jakby osłupiały. Przeczytał mianowicie co następuje:

„Zimmermann dla Eckharda Meksyk. Proszę osobiście odszyfrować. Ścisłe poufne. Mamy zamiar wszcząć bezwzględną wojnę podwodną dnia 1 lutego. Mimo to uczyni się wszystko, aby Stany Zjednoczone zachowały dalej swą neutralność. Na wypadek gdyby się to nie udało, zaofiarujemy rządowi meksykańskiemu sojusz na następujących warunkach: prowadzić wojnę razem i razem zawierać pokój. Obiecujemy poważne poparcie finansowe, przyrzekamy, że Meksyk odzyska swe utracone terytoria: Texas, Nowy Meksyk i Arizonę. Szczegóły układu omówi pan osobiście. Treść tego telegramu zakomunikuje pan potajemnie prezydentowi Meksyka i nakłoni go pan do tego, aby natychmiast po wypowiedzeniu wojny Stanom Zjednoczonym zawezwał pomocy Japonii. Proszę zwrócić uwagę prezydentowi, że bezwzględna wojna podwodna zmusi Anglię do tego, by w krótkim czasie prosiła o zawarcie pokoju. Proszę potwierdzić odbiór tego telegramu. Podpisany Zimmermann“.

## Czy telegram jest autentyczny?

Ambasador amerykański długo jeszcze przyglądał się kartce papieru, którą trzymał w ręku, poczem zauważył:

— Jeśli uda się wam dowiedzieć, że ten telegram na prawdę wysłany został przez Zimmermanna, sprawa wasza jest wygrana.

Sir Reginald Hall, który był obecny przy tej rozmowie, z miejsca poinformował ambasadora w jaki sposób udało się władzom angielskim przejąć i odszyfrować najważniejszą wiadomość, jaka w ciągu całej wojny światowej została wysłana do jednej z niemieckich placówek zagranicznych.

Telegram ten wysłany został przez Zimmermanna dnia 19 stycznia 1917, a Anglicy natychmiast byli w jego posiadaniu. To zresztą nie było żadnym wyczynem. O wiele ważniejszą rzeczą było odczytanie jego treści.

## Wilson nie wierzy

Raport ambasadora Page'a wywołał niezwykle poruszenie w gronie najbliższych współpracowników prezydenta Wilsona. Sam prezydent został wśród mocy obudzony i wyciągnięty z łóżka, aby mógł wysłuchać raportu ministrów. Zapoznawszy się z tekstem telegramu, Wil-

son zwrócił się do swego sekretarza i powiedział:

— To nie może być prawdą. Nie uwierzę w to, jak długo Anglicy nie złożą przekonujących dowodów o autentyczności telegramu i nie wskażą w jaki sposób znaleźli klucz, który im umożliwił odszyfrowanie depezy.

W związku z tym ambasador Page otrzymał niebawem następujący telegram: „Zażądać w Foreign Office wyjaśnień co do szyfru niemieckiego, by dowieść prezydentowi autentyczności telegramu“.

Odpowiedź ambasadora brzmiała: „Wyłączenie dla sekretarza stanu. Ścisłe poufne. Staraniem się w myśli wyrażonego żądania zdobyć egzemplarz klucza do tajnego szyfru niemieckiego, ale mam w tym kierunku olbrzymie trudności. Zapewniają mnie, że taki egzemplarz nie dowiódłby jeszcze niczego. W rzeczywistości bowiem nigdy Niemcy nie posługują się swym szyfrem z całą dokładnością, lecz wprowadzają najrozmaitsze odchylenia, które znane są tylko jednemu, względnie co najwyżej dwóm ekspertom angielskim. Ci panowie nie mogą w tej chwili udać się do Ameryki. Jednakże proszę mi przesłać tekst ostatniego telegramu, wyostroszanego przez Zimmermanna do ambasadora niemieckiego w Stanach Zjednoczonych, Bernstorffa, za pośrednictwem naszej ambasady w Berlinie, a rząd angielski gotów będzie odszyfrować ją w mojej obecności.“

## W angielskim biurze szyfrów

Ambasador Page był niezawodnie jedynym cudzoziemcą, który zdołał przekroczyć próg tego największego sanktuarium, jakim było biuro odszyfrowania przy Intelligence Service.

Angielski dżentelmen w okularach siedział przy biurku, a dookoła niego jego współpracownicy. Na biurku zaś znajdował się telegram wystosowany do Bernstorffa. Kopia szyfru wyglądała następująco: „Berlin 27. 5. 17. 20 — 130613042654265789107657459210748097026541087940 52183674 76587691057 6192547 108569208 08645301921 87456 4984 1065975568 769857745 6345343335“.

Człowiek w okularach odezwał się do swego współpracownika:

— Proszę mi podać odmianę szyfru Nr. 42.

A po chwili zwrócił się do ambasadora amerykańskiego:

— Telegram ten został wysłany dnia 27 o godzinie 8 wieczorem. Zgodnie z dodatkiem do klucza szyfrowego należy w tym wypadku zastosować wariant Nr 42.

## „Spalić kompromitujące instrukcje!”

Jeden z odszyfrowywczy wyjął odpowiedni egzemplarz i zajął miejsce przed maszyną do liczenia. Amb. Page patrzył na to wszystko z nie wymownym zdziwieniem a dżentelmen w okularach na każde jego żądanie udzielał wyjaśnień co do poszczególnych faz pracy na maszynie.

Po 3 godzinach robota była skończona. Odczytano najdokładniej tekst telegramu, który brzmiał następująco: „Zimmermann do Eckhardta via Bernstorff. Ścisłe poufne. Odszyfrujcie sam adresat. Proszę spalić wszelkie kompromitujące instrukcje. Instrukcje nie powinny być ogłoszone przed wypowiedzeniem wojny Ameryce. Zachować ścisłej tajemnicy telegram Nr 11...“

## „Dziękuję! To wystarczy!”

W tym miejscu ambasador amerykański przeżegnał urzędnikowi Intelligence Service mówiąc:

— Dziękuję panu. To mi wystarczy.

Opuszczywszy gmach Intelligence Service Page wysłał bezwzględnie telegram do Białego Do-

mu, w którym donosił, że osobiście był obecny przy odczytywaniu pisma do Bernstorffa i że metody, stosowane przez Anglików nie pozostawiają najmniejszych wątpliwości.

Wobec tych niezbitych dowodów, Wilson, który do ostatniej chwili miał poważne zastrzeżenia, musiał przyznać, że jest pokonany. Wojna między Ameryką a Niemcami była już tylko kwestią dni.

## Downing Street psuje szyki

Skoro tylko w Niemczech dowiedziano się o tym, że tajna depeza została odczytana, władze zaczęły poszukiwać winnych, którzy ponoszą za to odpowiedzialność. Rozważano najrozmaitsze możliwości za wyjątkiem prawdziwej. Słynna дума niemiecka nie pozwalała nawet przypuszczać, że tak ściśle przestrzegana tajemnica klucza szyfrowego mogła zostać wyjawiona.

Dziś jesteśmy w posiadaniu tekstu telegramów, jakie wymienione zostały na ten temat między niemieckim ministerstwem spraw zagranicznych a różnymi ambasadami. Lektura ta jest o tyle bardziej emocjonująca, że treść ich równocześnie z adresatami, poznawali Anglicy i Amerykanie.

Na Downing Street zdawano sobie doskonale sprawę z tego, że należy podsunąć Niemcom jakąś możliwą do przyjęcia wersję o przejęciu wspomnianego telegramu, przeciwnie bowiem groziło, że Berlin prędzej czy później zrozumie, iż tajemnica jego szyfru została wykryta. Wielkie dzienniki amerykańskie donosiły zatem w korespondencjach z Londynu, że jeden z tajnych agentów państw Ententy wtargnął niespostrzeżenie do gmachu ambasady niemieckiej w Meksyku, wyostał dokument z teki ambasadora i sfotografował zarówno telegram jak i jego przekład.

## Burza w Reichstagu

Zwołane w tej sprawie posiedzenie Reichstagu należało do rzędu najburzliwszych w dziejach parlamentu niemieckiego. Opozycja gwałtownie zaatakowała Zimmermanna i po całym szeregu ostrych interpelacji Zimmermann złożył następujące oświadczenie:

— Jest rzeczą całkowicie niezrozumiałą w jaki sposób ten telegram przedostać się mógł do wiadomości opinii publicznej. Ze względu na jego ważność wysłaliśmy go trzema różnymi drogami: przez Amerykę północną, przez Szwecję i przez Cable Office Washington... — Co za cudowny pomysł! — przerwał nagle jeden z posłów. I teraz pan się dziwi, że Amerykanie przejęli ten telegram?

Zimmermann odpowiedział śmiejąc się ironicznie:

— Naturalnie to nie jest rzeczą trudną, ale telegram był szyfrowany!

— A pan przypuszcza, że tego nie można odszyfrować?

— Nie! odrzekł kategorycznie minister.

— A dlaczego?

— Nie mogę udzielić bardziej szczegółowej odpowiedzi, proszę jednak przyjąć do wiadomości, że naszych szyfrowanych telegramów odczytać niepodobna.

Było to faktem o historycznym wprost znaczeniu, że Intelligence Service posiadał kopię słynnego niemieckiego klucza szyfrowego. Na skutek tego można było zapoznać się z treścią najbardziej poufnych komunikatów Wilhelmstrasse. Dało to aliantom takie nieograniczone możliwości, że bez wątpienia oni sami, nawet bez pomocy Ameryki, byłiby w stanie pokonać Niemcy. Jednakowoż Ameryka przekonana o autentyczności telegramu Nr 11 nie wahała się dłużej. Wkrótce potem wojska Stanów Zjednoczonych wyładowały w tym samym miejscu skąd 150 lat wcześniej La Fayette wsiadł na okręt zdążający do Ameryki, by wziąć udział w walkach wolnościowych.

ROLF NÜRNBERG

# Lindbergh, Hauptmann i Ameryka

Autoryzowany przekład Fryderyki Barthówny

15)

W tym samym czasie amerykański samolot „Columbia“ prowadzony przez lotnika Chamberlina, i wiozący jednego pasażera Levina, pędził ku europejskiemu lądowi. Dokonali oni podobnego jak Lindbergh przelotu. W 21 godzinach przebyli ocean, pokonali odległość Nowa Funlandia — Irlandia. Dla trasy prowadzącej z nowojorskiego lotniska aż do wybrzeża angielskiego, którą Linbergh opanował w przeciągu 28 godzin, potrzeba im było 33 — taka mała różnica, a jednak, coś całkiem innego! Nie byli pierwszymi, szczęście nie sprzyjało tak dzielnemu Chamberlinowi, jak jego poprzednikowi.

Atlantyk był świadkiem innych jeszcze wielkich wyczynów, widział lot dwu szczęśliwych Francuzów, którzy zdobyli trudną drogę powrotną Paryż — Nowy Jork, widział wielu lotników transoceanicznych, którzy przed metą zmuszeni byli lądować, albo też niedaleko celu zginęli, widział rekordowy lot największego po Lindberghu lotnika świata, który w tragiczny sposób zakończył życie, jednookiego Willy Posta, który w 24 godzinach dokonał światowego lotu Nowy Jork — Berlin, widział wiele jeszcze na wpół udanych, lub zupełnie nie udanych ryzykownych, lub szalonych, lekkich lub ciężkich przelotów, ale tylko pierwszego tylko Charlesa Augustusa Lindbergha widział po raz drugi, jego i jego wśród potrójnej harmonii odbytego przelotu, harmonii, na którą składało się szczęście, umiejętności i niebываła odwaga. Bowiem szczęście może mieć także i ten, który wpada do wody i zostaje wyłowiony, podobnie jak owa Ruth Elder, wyratowana przez parowiec; umiejętności wykazują i ci, których nie widzi się nigdy więcej, jak Nungesser i Coli, lecz fakt tej niesamowitej harmonii zaszedł u Linbergha, który poleciał pierwszy i przyleciał pierwszy, dokładnie na to miejsce, które poprzednio oznaczył.

Parowiec „Memphis“ jechał do ojczyzny, a na dokym pokładzie, zapakowany w dwóch olbrzymich skrzyniach „Duch ze St. Louis“, mający teraz przywitać miasto, które go wysłało. Lindbergh wysypiał się, ledwie go obchodziło pytanie, co go czeka w domu, chciał być ze swymi myślami i z sobą, spokój pozwalał mu przyzwyczaić się do tej nowej, niespodziewanej, przez noc zrodzonej sławy.

Lecz Amerykanie mieli szeroki gest. Gdy krążownik „Memphis“ zbliżał się do Stanów Zjednoczonych, wyłoniła się na horyzoncie eskadra lotnicza, okrążyła okręt i asystowała mu wzdłuż rzeki Potomac, owej rzeki, która łączy ocean Atlantycki z głównym miastem państwa, z Waszyngtonem. Eskadra samolotów odprawiła Lindbergha do domu, 120 milionowy naród oczekiwał go. Jako pierwsza weszła na okręt matka bohatera, nauczycielka chemii z Detroit, która podobnie jak jej syn, chciała pozostać tym czym była; nauczycielką. Weszła na pokład i ujrzała tego zmienionego człowie-

ka, który pokonał żywioły i który, jak mało kto bliski był śmierci. A gdy tłum nie ustępował z przejścia i tłoczył się przed okrętem, podobnie jak Londyńczycy i Paryżanie, wielki lotnik podniósł matkę na ręce i sam uitorował sobie drogę. Z szacunkiem cofnął się żądny wrażeń tłum, cofnął się przed tym demonstracyjnym hołdem, oddanym wszystkim matkom kraju, wszystkim, które tęskniły za swym synem, lub które go straciły. Lotnik jechał przy boku swej matki i przy boku Prezydenta Państwa przez miasto; żadnego śmiertelnika, żadnego księcia, żadnego wojownika, żadnego wynalazcy, ani dyplomaty nie witano tak jeszcze dotychczas. Amerykanie cieszyli się, ponieważ ich rodak, będący dla nich reprezentantem ich narodu, przyniósł do domu swą sławę niesplanioną, bo jego sukces, był sukcesem człowieka, który nie posiadał nic groteskowego i nic dziwnego, człowieka, posiadającego zmysł dla rzeczy naturalnych i koniecznych, i który nie chciał zrobić majątku na swej popołarności i który w milczeniu i z uśmiechem przechodzi do porządku dziennego nad oddawaną mu czią, sam sobie nie oddając należnego hołdu.

Jakżeż dziwił się ludzie, kiedy w jego aktach, które stały się teraz znane szerokiemu ogółowi pewien mądry oficer instrukcyjny, napisał o młodym, nieznanym Lindberghu co następuje:

„Inteligentny, pilny, energiczny, świadomie dąży do celu, rozbudzony, chętny do pracy, poważny, człowiek o szybkiej decyzji, stateczny, dzielny, szczerzy, skromny. Człowiek posiadający wiele zalet charakteru, można się na niego zdać we wszystkich sprawach. Ten młodzieniec przeprowadzi i to pomyślnie wszystko, co przedsięwzięcie“.

Oficer instrukcyjny zawdzięczał to swemu darowi jasnowidzenia, iż prezydent Stanów Zjednoczonych Coolidge zacytował to zdanie w swej mowie powitalnej. Cały Waszyngton był na nogach; tyle mundurów, tylu radujących się uczestników tej uroczystości nie widziano nawet podczas obchodów na konto zakończenia wojny. Lindbergh sam odczuwał tę rozbieżność, podkreślał bowiem zawsze, iż nie należy zapominać o czynach żołnierzy i o czynach bojowników wolności. Od Pomnika Nieznanego Żołnierza pojechał do Szpitala Weteranów i tam powitał inwalidów wojny domowej, wojny hiszpańskiej i wojny światowej.

I znowu wszystko się powtarza: Waszyngton, Nowy Jork, St. Louis, zawsze ten sam rwetes, ten sam hałas, zawsze ta sama histeria. Nowy Jork przeszedł sam siebie. W Paryżu witali Lindbergha Francuzi, w Londynie Anglicy, w Waszyngtonie Amerykanie, w Nowym Jorku witał go cały świat. Ze wszystkich zakątków, ze wszystkich stron, poprzychodzili ci ludzie, którzy zwiedzają to przedziwne miasto, największe i najoryginalniejsze, najpotężniejsze i najstraszniesze na całym świecie. I stali tak teraz na najdłuższej ulicy na całej kuli ziem-

skiej, gęsto stłoczeni, na krańcu półwyspu, tam gdzie Lindbergh lądował, aż w głąb szerokiego miasta, aż do Central Parku. Stali tam wszyscy, Chińczycy i Rosjanie, Japończycy i Polacy, Włosi, Irlandczycy, Niemcy, ludzie północy i południa, Filipińczycy, Malajczycy, czarni i biali Amerykanie, mieszanina narodów, nadająca ton całemu miastu, stali tam, zróżnicowani swym pochodzeniem i językiem i odnaleźli się teraz w jednym wspólnym okrzyku entuzjazmu. Orkiestry grały, wojsko maszerowało na czele pochodu, w oknach ludzie wisieli jak winogrona i deszcz konfetti sypał się nad Broadwayem, jak nigdy jeszcze dotychczas.

Siedem milionów mieszkańców Nowego Jorku wyszło na przywitanie Lindbergha. Stał on wyprostowany w aucie i nagle mały wstrząs — z tysiąca gardzieli dobył się krzyk, zdawało się, iż Lindbergh przewróci się do tyłu, że wypadnie z auta, głową o ziemię, lecz jego długie nogi uratowały go. Już odzyskał równowagę, już znowu stał, uśmiechał się, podnosił rękę, odpowiadał na przywitanie. Czyż ktokolwiek inny mógłby w sympatyczniejszy sposób zdobyć miasto? I pochód szedł przez Nowy Jork, zatrzymał się przed ratuszem, gdzie burmistrz miasta, Walker, przyjął go dowcipnym przemówieniem, doszedł do miejsca, w którym gubernator stanu Nowy Jork, Al Smith go przywitał. Walker i Smith, dwaj władcy, o nienajlepszym charakterze, postaci skrojone na wielką miarę, działający czasem dla własnej korzyści bezwzględnie, lecz którzy wiele uczynili dla swych obywateli, przyzwyczajeni do tego, by zawsze być na pierwszym planie, zawsze zabierać głos, zawsze stać na czele, ci ludzie usunęli się w cień przed Lindberghiem.

Miasto i przyjęcie zwyciężyło tego pogodnego, żywego człowieka. Stał się rozmowny, rozmowniejszy, niż by się tego można było po nim spodziewać. Mówił o lotnictwie i jego przyszłości, przepowiadał mu niebываły rozwój, rozwój, jaki należy datować od dnia przebycia oceanu.

I pochód posuwał się w dalszym ciągu, aż dotarł do Fifth Avenue; nagle podniósł Lindbergh rękę, wszyscy oglądnięli się, Lindbergh wysiadł z auta i podszedł ku innemu, w którym błąd i nieco zmieszany, siedział i uśmiechał się przyjaciel i towarzysz broni, lotnik Floyd Bennet, który spadł przed kilku tygodniami, i tu w rogu ulicy, z gipsowym bandażem, oczekiwał szczęśliwego kolegę. Ten ostatni spojrzał na niego przeciągle i pochylił się przed nim, zwycięzca przed pokonanym. Był to tragiczny moment dla Floyda Bennetta, z uśmiechem objął przyjaciela, którego podziwiał.

Jeszcze wciąż budził się Lindbergh, że kilka dni będzie po rwetesie i że będzie mógł spokojnie poświęcić się awiacji.

(C. d. n.)

# Tabela loterii

WYURZEDOWA z dnia 13 września

## I i II ciągnięcie

### GŁÓWNE WYGRANE

Stała dzienna wygrana z 5.000 padła na nr. 146430

Zł. 25.000 na n-ry: 19382 120778  
 Zł. 10.000 na nr. 55698  
 Zł. 5.000 na n-ry: 11607 13996 30050 83054  
 84047 86225 93924 107309 121979 141292  
 Zł. 2.000 na n-ry: 5704 27242 47420 56861  
 70898 79457 82558 83959 88252 105745 121268  
 131258 138532 138815 143496 144557  
 Zł. 1.000 na n-ry: 8786 12738 17086 17666  
 24690 26070 32375 37957 57509 61669 63108 68611  
 83178 84231 98372 100890 102641 103454 104403  
 104999 117242 127507 138720 141183 147215 151120

### Wygrane po 250 zł

177 78 322 34 46 69 454 551 753 76 840  
 82 956 1020 163 296 444 522 78 600 49 58  
 796 808 976 2205 494 542 76 685 753 73  
 826 61 62 969 3010 22 256 311 40 510 43  
 809 4184 93 222 7 304 45 72 87 427 82  
 970 5188 265 91 41 0 40 557 751 57 6058  
 130 11 431 633 47 86 86 868 84 7028 220  
 2 666 565 666 88 78 082 842 64 923 8039  
 150 82 89 223 46 81 332 86 636 43 722  
 54 99 971 8066 645 730 32 837  
 10094 176 203 566 608 39 77 80 867 72  
 87 748 11018 18 80 85 163 75 80 213 346  
 758 805 924 40 12216 71 323 656 58 75  
 731 63 883 979 13059 145 218 25 36 554  
 873 637 739 855 14041 43 143 205 9 421  
 351 662 778 814 62 971 15029 55 108 62  
 286 391 537 80 607 19 722 864 982 16013  
 141 90 442 707 824 17123 82 337 65 453  
 93 627 790 822 18018 83 97 116 63 93  
 239 617 38 757 802 1 634 904 83 19000 182  
 400 535 884 978  
 20085 54 141 263 473 84 848 642 58 913  
 21248 348 90 575 718 864 73 920 64 22043  
 114 367 404 22 42 60 551 780 830 915 37  
 89 23050 76 187 209 330 446 618 34 89 767  
 857 24224 78 446 90 59 683 809 34 45 71  
 25015 458 83 595 667 921 28 30 26014 115  
 43 69 71 381 578 663 753 27022 78 151 79  
 84 208 31 56 364 401 63 764 930 28031 397  
 490 82 631 29055 127 200 539 749 74 841  
 30049 68 100 472 502 731 801 6 77 984  
 31086 90 139 43 71 380 400 517 32061  
 176 404 625 48 51 724 33 98 858 919 23  
 33109 23 64 57 73 240 340 486 657 703 33  
 14 814 67 34108 72 80 292 98 360 92 458  
 326 33 634 816 38 934 35257 481 584 618  
 68 890 93 36137 269 469 501 8 616 43 44  
 70 748 650 924 37005 84 422 82 93 706  
 837 45 944 66  
 35013 39 135 89 517 94 632 83 401 41  
 79 947 39082 85 134 221 32 328 442 45  
 631 60 98 756 60 845 933 58 79  
 40043 95 236 68 479 510 67 623 96 722  
 80 975 41008 57 58 125 261 375 457 821  
 41 69 976 42014 198 264 80 98 317 70  
 79 612 710 922 48 55 43133 66 87 251  
 304 895 911 89 44330 489 505 25 709 63  
 826 78 902 18 45014 25 103 60 89 277  
 334 440 588 853 965 83 46038 210 77  
 378 741 85 932 47004 44 57 331 38 80  
 419 508 602 15 802 72 944 48079 195 229  
 436 52 511 655 861 49019 77 275 382  
 486 506 65 90 618 24 782 851 65  
 50022 95 144 216 31 330 476 511 629  
 59 51186 499 418 500 697 770 93 883 969  
 52091 94 304 35 435 46 652 763 53101  
 69 254 221 27 485 513 622 778 887 983  
 54032 120 223 84 448 547 629 78 730  
 55115 25 40 280 422 649 72 851 92 94  
 56097 243 92 331 444 679 87078 140 314  
 61 93 582 640 55 791 810 933 58 69 58121  
 43 370 419 508 615 742 93 840 59136 344  
 82 91 449 911 97  
 60082 164 251 88 502 16 25 49 54 34  
 928 61035 272 312 473 604 10 77 754  
 907 62066 234 543 602 71 996 63142 317  
 472 91 502 656 57 866 64054 72 479 746  
 63 819 952 78 65011 93 115 248 54 418  
 44 780 818 953 66144 353 77 80 631 757  
 808 67054 146 62 85 205 300 408 513 40  
 904 29 50 68039 56 144 324 611 756 83  
 925 89013 299 313 24 38 77 587 664 74  
 730 68 819 963  
 70111 248 52 75 457 92 596 705 29  
 31128 820 58 60 72000 240 529 32 35

514 63 604 739 92 97 895 73005 96 120  
 208 10 28 95 414 38 530 40 58 94 630  
 944 56 74166 79 266 86 328 34 461 567  
 517 75026 245 532 38 646 63 768 86 811  
 73 978  
 76011 85 136 226 303 57 428 504 9 691 769  
 984 77065 342 434 876 939 54 60 63 78015  
 190 396 514 85 636 89 94 722 30 59 816 60  
 71 926 79002 104 41 390 776 842 50 950  
 80169 239 71 81 301 472 88 93 95 506 76  
 671 844 933 81 99 81264 98 465 337  
 82011 141 231 91 51 347 93 499 576 796 811  
 931 35 85 59 83039 46 102 49 54 245 56 63  
 393 408 538 88 639 40 725 48 802 22 68 930  
 84023 75 110 251 347 96 460 573 743 857  
 81 87 961 85413 597 679 746 93 938 65  
 86230 47 97 388 498 567 676 78 714 928 84  
 87677 208 535 43 684 95 710 82 958 77  
 88224 44 419 29 565 96 611 725 37 54 816  
 960 78 89004 57 251 92 653 735 861  
 90098 160 359 477 500 90 651 65 706 801  
 936 81027 35 203 62 603 708 891 86 92036  
 53 226 51 67 383 447 592 638 706 50 98 885  
 937 93058 160 242 497 514 87 640 54 85 739  
 58 65 89 855 57 65 945 94215 37 39 45 308  
 25 38 47 74 483 673 706 24 99 895 95010  
 14 38 420 545 80 791 838 944 96002 172 200  
 30 73 327 89 96 453 97 517 38 630 770 832  
 97027 245 435 88 652 707 55 876 98024 77  
 285 630 713 27 39 820 84 99115 39 297 305  
 6 18 59 419 67 822 38 85  
 100076 187 268 99 374 427 81 501 16 681  
 10101 829 60 328 62 66 458 86 574 623 68  
 727 814 911 15 102062 270 303 454 74 507 64  
 946 103089 268 499 510 32 692 717 31 104240  
 98 484 524 629 87 705 31 959 105080 196  
 290 356 78 436 50 65 89 695 750 800 73 836  
 99 106040 70 140 98 243 64 564 83 957  
 107205 93 344 408 594 611 929 108184 322  
 51 94 531 677 839 46 109012 42 53 172 442  
 50 85 634 702  
 111003 6 787 396 553 74 619 823 96 965  
 111183 284 223 26 32 65 91 536 64 778 96  
 941 112244 442 546 640 47 779 813 113025  
 33 515 22 30 680 738 72 886 990  
 114028 48 84 95 163 55 223 342 648 974  
 115117 19 21 577 82 739 807 19 116012 480  
 93 653 716 29 908 12 117070 135 359 458  
 607 38 45 77 958 118130 72 88 286 434 820  
 26 66 119038 53 72 102 7 21 49 251 94  
 394 533 618 706 35 858 82 86  
 120268 414 46 50 322 677 803 82 980  
 121454 283 583 611 91 884 953 76 122650  
 123036 133 228 45 58 327 32 585 654 706  
 835 901 97 124112 86 215 61 486 817 921  
 84 97 125067 718 57 819 970 126187 277  
 379 590 93 793 832 47 935 37 90 127033  
 100 214 98 330 95 647 50 77 89 726 875  
 128270 426 561 76 627 702 848 93 129035  
 75 364 449 510 630 795 804 62  
 130128 45 293 303 5 47 425 32 43 611 73  
 826 36 944 17046 160 259 317 69 549 82  
 672 705 12 38 46 74 996 132226 64 333 61  
 480 603 17 88 846 73 920 52 68 133060 88  
 414 21 903 79 134132 291 300 419 81 604  
 904 135038 159 303 59 423 66 622 59 793  
 98 835 82 955 136002 78 120 574 632827  
 137057 172 13 66 540 643 46 743 63 136218  
 46 354 685 78 733 71 803 34 48 903 139203  
 339 92 716 824 93 916  
 140204 345 75 91 461 538 83 437 76 724  
 41 53 61 141032 289 428 547 659 992  
 142089 317 438 558 613 794 930 57 143107  
 17 204 410 531 609 12 42 71 83 713 93  
 807 969 17 144062 331 67 91 415 563 856  
 70 989 145000 70 86 217 98 376 400 33 93  
 520 57 651 96 705 83 870 902 146051 66  
 20 968 303 910 147021 58 74 387 610 754  
 58 78 851 32 940 148109 25 35 59 693 707  
 30 800 36 41 149363 416 51 516 743 98 899  
 150015 109 263 828 83 93 917 151427  
 38 95 653 66 97 791 822 82 956  
 152040 202 73 84 596 631 730 853 964 82 153374  
 483 517 42 708 99 839 939 154038 48 84 125 485  
 836 945 155197 463 73 852 608 731 851 66 156026  
 112 223 58 309 448 77 560 927 157107 75 380 537  
 76 619 67 764 833 69 158064 129 404 14 523 63  
 626 62 717 58 819 933 75 159041 294 335 77 653  
 63 707 95 814 959 97

### CIĄNIENIE III

#### Wygrane po 250

680 788 1118 380 589 906 30 67 2081  
 172 91 275 361 717 3272 725 932 43 90  
 4186 520 753 98 842 924 34 5729 35 843  
 75 6007 418 710 54 879 7023 34 82 440  
 89 510 90 607 708 58 8007 138 376 497  
 975 81 9020 85 126 97 275 493 554 798  
 10534 55 709 46 843 972 11054 387 515

601 10 959 12038 44 292 355 416 54 721  
 72 88 863 918 86 13374 86 493 654 816  
 23 64 14092 588 618 49 525 48 62 87  
 15106 12 512 743 74 905 93 16238 87 392  
 485 742 986 17166 324 432 708 30 64  
 806 90 18241 335 472 559 1902 30 47  
 378 96 507  
 20038 166 247 369 402 735 16 219 36  
 426 544 747 901 12 22182 659 766 49  
 23307 47 419 38 43 67 997 788 93 816 41  
 995 24080 231 510 895 993 25025 140 210  
 321 462 616 951 26344 45 76 555 89 852  
 27172 663 757 912 28033 356 499 994  
 29367 828 99 979  
 30146 241 303 65 424 64 78 568 88 744  
 31097 294 575 634 67 32093 118 232 325  
 74 33167 96 369 851 54 34493 559 653 941  
 35217 310 83 616 704 883 915 36002 84  
 246 452 91 768 897 37092 108 646 939  
 38080 455 676 83 813 49 39023 482 97  
 778 891 953  
 40035 163 233 88 426 778 41167 283  
 553 42001 41 220 25 43080 370 414 60  
 644 814 44105 466 645 855 980 49525  
 46011 67 192 309 66 486 523 845 47433  
 52 535 48 670 86 48031 300 669 49022 32  
 130 237 86 524  
 50173 328 616 77 51148 359 524 854  
 996 12307 33031 447 670 991 34198 635  
 58 893 926 81 55027 161 96 255 509 744  
 89 56025 84 107 223 75 346 60 413 59  
 656 705 844 901 45 49 57202 58372 710  
 77 829 953 59218 339 86 460 527 615 46  
 714 96 984  
 60080 335 741 831 80 61142 415 603  
 946 78 62188 377 426 34 94 793 63039  
 236 481 684 937 64259 327 485 558 65801  
 933 56 66045 166 75 409 640 726 819  
 67180 582 68086 110 658 69049 163 322  
 707 836 972  
 70083 205 314 859 87 89 71011 70 276  
 386 886 72096 490 780 73006 143 316 500  
 905 74186 392 691 895 907 84 75535 961  
 76186 120 324 420 816 57 77108 780 32  
 181 390 449 68 614 840 79028 368 643  
 44 46  
 80108 453 61 588 644 56 974 86 88  
 81002 249 91 600 728 82020 58 368 452  
 512 29 42 98 705 83195 247 576 616 893  
 84059 180 309 22 484 606 771 964 85160  
 250 328 560 76 744 853 936 38 86059  
 154 368 665 868 87136 214 325 55 404  
 6 723 800 88470 590 847 280 89105 17  
 285 77 476  
 90269 72 77 420 528 653 743 874 991  
 91177 271 98 92038 168 799 906 13 82  
 93030 132 557 695 764 818 978 94402 549  
 666 788 95190 387 646 96190 254 338  
 90 720 34 839 97099 220 73 394 490 503  
 659 820 98119 36 36 255 484 600 64  
 95004 31 126 321 78  
 100012 385 412 47 837 101533 674 878  
 102087 990 103227 84 837 993 104026  
 279 316 534 42 869 105432 790 106017  
 293 107457 89 964 108058 137 64 513 34  
 946 109086 432 672 717 966 70  
 110050 373 731 967 111389 112138 475  
 113283 324 683 964  
 114083 347 501 685 34 713 61 984 115142  
 7121 978 116898 117033 150 427 663 89  
 118200 793 899 928 119189 337 91 397  
 120022 225 449 585 736 121094 185 370  
 630 122101 236 493 516 989 123093 185  
 430 592 125687 126044 815 120789 240 509  
 52 621 128580 128039 58 76 177 361 662  
 130044 600 820 25 60 131105 224 318 30  
 132126 30 270 348 526 28 700 815 133148  
 246 92 302 16 47 134110 331 404 46 530  
 135201 381 634 876 915 136070 87 154 221  
 22 738 899 963 137044 245 58 432 38 511  
 54 674 840 924 138265 83 391 652 946  
 139024 30 60 138 335 540 760 812  
 140081 295 455 141009 65 189 99 217 90  
 415 78 615 142008 108 370 421 333 97 677  
 952 143279 781 144100 47 48 220 99 339 59  
 145015 158 213 303 81 809 64 67 146028  
 686 706 15 845 147002 102 9 304 98 524  
 688 726 148149 225 328 876 961 149118 397  
 643 987  
 150012 307 442 94 544 658 68 874 954  
 151126 423 33 502 97 788 851 998 152448  
 153240 76 577 679 740 65 154104 69 318 75  
 443 48 69 614 733 86 814 155132 237 319  
 30 531 62 648 837 61 95 154310 525 157075  
 367 917 158113 76 412 504 96 631 97 753  
 847 159236 80 90 797 906

### CIĄNIENIE IV

#### GŁÓWNE WYGRANE

Stała dzienna wygrana z 20.000 padła na nr. 117539  
 Zł. 25.000 na nr. 110998  
 Zł. 10.000 na n-ry: 14466 53824 107048 126079 146087

Zł. 5.000 na n-ry: 18483 22018 139134  
 Zł. 2.000 na n-ry: 8251 28904 33875 40163  
 44917 67213 74354 78968 79668 98257 113421  
 115280 127914 141340 154694

## Stambuł — nowoczesnym miastem

# Turecki Nowy Jork

„Konstantynopol umiera, ażeby mógł się urodzić Stambuł”.

To nie jest puste słowo. Zmiana nazwy starego miasta sultańskiego nad Złotym Rogiem po upadku kalifatu i zwycięstwie nowej Turcji Kemala Atatürka, była tylko aktem symbolicznym. W tej samej chwili, w której stara stolica oddała swoją rangę Ankarze, miała otrzymać pewnego rodzaju „moralne” odszkodowanie przez silniejsze zewnętrzne podkreślenie jej czystego tureckiego charakteru.

Zresztą nic się nie zmieniło. Gdy azjatycka Ankara wyrosła szybko na europejskie miasto, gdy w sąsiedniej Brussie powstawało tureckie Vichy, czy St. Moritz, Stambuł nie stracił zupełnie swego wybitnie orientального, marzycielsko zaniedbanego charakteru. Co gorzej: groziło mu zepchnięcie do rzędu prowincjonalnych miast bałkańskich.

Teraz ma być inaczej. Z rozkazu Kemala Atatürka rozpoczęto w starej stolicy prace nad zmianą jej oblicza. Nie tylko ma być zachowany historyczny charakter miasta, ale jeszcze nawet silniej podkreślony. Jednocześnie jednak znika wszystko, co było bezużyteczne i zacofane. Nowy Stambuł ma się stać higienicznym, architektonicznym i komunikacyjnym wzorem nowoczesnego miasta z całym systemem mostów, tuneli, autostrad, parowców komunikacyjnych i „piętrową komunikacją” uliczną na wzór miast amerykańskich.

Taki olbrzymi projekt, który dąży do przeobrażenia starej stolicy Turcji w nowoczesne miasto i do włączenia w jego życie nowego życia, wymaga nie tylko rozległej wiedzy architektonicznej i gruntownej znajomości nowoczesnej higieny i techniki komunikacyjnej, lecz również wycucia historycznych, artystycznych i etnograficznych właściwości tego miasta, będącego pograniczem kultur Europy i Wschodu.

Wybór Kemala Atatürka nie był więc zapewne łatwy i trwało to długo, zanim się zdecydował powierzyć wykonanie tej pracy słynnemu francuskiemu architektowi Leonowi Prostowi, członkowi Francuskiego instytutu i dyrektorowi paryskiej akademii architektury. Prost jest istotnie najważniejszym człowiekiem do wykonania tego zadania. Mieszkał on przez wiele lat w Konstantynopolu, był jedynym Europejczykiem, który brał udział w pracach odnowienia meczetu Hagia Sofia, po tym był architektonicznym doradcą marszałka Lyauteya w Marokku i stworzył plany do nowoczesnej przebudowy miast Rabat, Fes, Meknes i Casablanca. Uchodzi on więc za jednego z najlepszych europejskich znawców architektury orientalnej.

Leon Prost rozpoczął już pracę. Stworzył on sobie sztab współpracowników z młodych architektów tureckich, a wypracowane przez niego plany otrzymały już zgodę Kemala Atatürka. Jediną dyrektywą, jaką Prost otrzymał od rządu tureckiego jest żądanie, ażeby przy przebudowie miasta w duchu nowoczesnym nie był zbyt obciążony skarb państwa wskutek masowych wywłaszczeń właścicieli posiadłości i żeby nie tracił na tym zbyt historyczny charakter miasta. Nie było to łatwo pogodzić tak sprzeczne cele, ale Prost wykonał to znakomicie. Przyzna mu nawet z pomocą sama przyroda: kilka większych pożarów zniszczyło kompleksy starych domów w tych miejscach, w których były najuczuciwsze do usunięcia.

Dalszy problem wyłonił się z przeprowadzaniem prac wykopaliskowych. Prost rozwiązał to w genialnie prosty sposób, zamykając te miejsca wykopalisk jako osobne strefy, które nie mogą być zabudowane, a po ukończeniu badań archeologicznych zaginionie zostaną na parki.

Bardzo trudny musiał być problem komu-

nikacji w tym mieście, rozłożonym po wzgórzach. Prost, zaprojektował w tym celu system mostów, tuneli, wind, autostrad itd., umożliwiających komunikację na kilku piętrach, jaka istnieje w Europie dotąd tylko w Genui, a w Ameryce w Nowym Jorku, San Francisco, Chicago i Nowym Orleansie.

Ale najtrudniejszy rozdział stanowi komunikacja przez Bosfor, między europejski-

mi a azjatyckimi częściami miasta. Tureccy rzeczoznawcy projektowali początkowo budowę mostu lub tunelu. Ostatni projekt odrzucono bardzo szybko jako zbyt trudny i kosztowny. Ale most nie mógł być również brany pod uwagę, gdyż naruszyłby piękny krajobraz.

Prost znalazł wyjście z tego dylematu. Budowa licznych promów podług wzoru nowojorskiego, które kursować będą między kończyną Seraju a Azją pozwoli podróżnym przebywać Bosfor w wygodnych wozach kolejowych bez przesiadania. Turcy w r. 1944 (bo realizację planu przewidziano na 6 lat) będą jeść obiad w Europie, a pić kawę w Azji, ażeby po tym w nocy wrócić ostatnim pociągiem do Europy.

## Nikt nie może zastąpić Rudolfa Valentino

# Tragiczna śmierć sobowtórów wielkiego aktora

### Zawrotna kariera

W grudniu 1913 roku przybył do Nowego Jorku na okręcie „Cleveland” młody włoski emigrant nazwiskiem Rodolfo Engliemi. Miał lat dziewiętnaście, parę tysięcy dolarów w kieszeni i dyplom szkoły rolniczej. Chłopiec wierzył w swoją szczęśliwą gwiazdę — wydawało mu się, że Ameryka czekała na niego.

W kilka miesięcy roztrwonił pieniądze. — Gdy już pustki przeświecały w kieszeni, spał na ławkach w parkach miejskich. Następnie pracował na dniówkę jako ogrodnik, jako po mywacz. Zaproponowano mu w tym czasie pracę statysty w wędrownym trupie. Razem z tą trupą przybył do Hollywood i przez cztery lata obijał się po różnych pracowniach jako statysta — a czasem tancerz.

Potem „odkrył go” reżyser Max Sugram i dał młodzieńcowi, który tymczasem zmienił nazwisko na Valentino, jedną z czołowych ról w filmie „Czterej jeźdźcy apokalipsy”.

Od tej chwili zaczyna się zawrotna kariera. Żadna z gwiazd filmowych nie zdobyła sobie jednym filmem tak kolosalnej popularności, jak Valentino filmem „Szeik”. Jego drugi film „Syn Szeika” był już zdarzeniem dnia. Gazety informowały szczegółowo o postępie prac. Za ledwie film został nakręcony — Rudolf Valentino zmarł na skutek operacji ślepej kieszki.

Dziesiątki tysięcy ludzi przesunęło się przez mieszkanie, w którym wystawiono zwłoki bohatera filmowego. Każdy chciał zobaczyć go raz jeszcze. Dochodziło do scysji z policją. — Pięćdziesiąt osób zostało ckałeczonych specjalne pogotowie odnosiło zemdlone kobiety.

Valentino, jako wielki szeik — został niezapomniany. Kierownicy wytwórni filmowych nie mogli też zapomnieć... powodzi dolarów, jaką zapewniał każdy jego film. Nic dziwnego, że powstał od razu pomysł nakręcenia filmu, który ma przedstawiać koleje losu Rudolfa Valentino.

Ale do tego potrzebaby drugiego Rudolfa Valentino... Hollywood szuka go już od 12 lat i tu właśnie zaczyna się szereg dziwnych zbiegów okoliczności, które A. Z. opisuje szczegółowo w „Koralle”. Wygląda to nieomal tak, jak gdyby zmarły Valentino nie życzył sobie, aby ktoś wstępował w jego ślady.

### Zastępca

Setki młodych ludzi przewinęło się przez atelier w Hollywoodzie. Nakręcono tysiące metrów próbnych zdjęć, nie obawiano się żadnych kosztów. Zdawało się, że już znaleziono właściwego człowieka. Powiedziano mu, jakie szczęście go czeka, wypełniono mu kieszenie złotem, oddano go pod opiekę sztabu fachowców, którzy mieli go przygotować do tej roli. Wszystko szło jak najlepiej. Tylko — niespodziewane szczęście uderzyło do głowy młodzieńcowi. Kupił wspaniałą białą limuzynę.

Gdy pewnego dnia mknął z szybkością 120 km na godzinę, auto zarzuciło — i młodzieńiec rozstrząsał głowę o pień drzewa.

### Drugi zastępca

Tak zmarł „drugi Valentino” — ale Hollywood nie skapitulował. Wyznaczono 5000 dolarów premii za odnalezienie nowego zastępcy. Tysiące agentów przemierzało Stany. I oto jednemu z nich poszczęściło się. W kuchni włoskiej restauracji odnalazł sobowtóra.

Przecie i Valentino był kiedyś pomywaczem. Agent robi zdjęcia i odsyła je do Hollywood. Chłopiec zaczyna śnić sen o wielkości. Talerze lecą mu z rąk. Agent nie otrzymuje od powieździ — więc chłopiec siada w samolot i leci do Hollywood, aby dowiedzieć się, co go czeka. Ale zdjęcia próbne leżą wciąż nietknięte, bo dyrektor, który ma wydać ważką decyzję bawi na urlopie. Trzeba odczekać trzy tygodnie.

Przez trzy tygodnie życie obrzydło pomywaczowi. Wielki manager spóźnił się o trzy dni. Gdy zobaczył zdjęcia, wsiadł natychmiast do samolotu i przybył do restauracji akurat, w tej chwili, gdy zwolniony pomywacz wyskakiwał z okna 18-go piętra...

### Trzeci Valentino — Jack Dumu

Mijają lata — nie przynosząc nowin. Trzecim z kolei kandydatem do roli Valentina, był Jack Dumu. Wprawdzie jego podobieństwo do Valentina było bardzo dalekie... ale miał ten nieokreślony czar, który uczynił jego poprzednika bożyszczem tłumów.

Otoczono go armią opiekunów, jak dziecko milionera. Nie wolno mu wsiąść do samolotu, nie wolno prowadzić samochodu. Ma przed oczyma tylko jeden cel: stać się następcą Valentina.

I oto w lipcu 1938 r. rozchodzi się wieść, że Jack zachorował. Zapadł na rzadko spotykany chorobę o dziwnej nazwie: tularemia. Lekarze są dobrej myśli: młody, silny organizm zwycięży ją łatwo. Ale — wbrew przewidywaniom — Jack umarł po parodniowej słabości.

Co będzie dalej? Czy sobowtór Valentina zostanie wreszcie odnaleziony? Oto pytanie, które pasjonuje Hollywood.

Genewa 14. 9. P.A.T. Tymczasowy szef delegacji angielskiej, lord tajnej pieczęci, do la Warr zaprosił ministra Komarnickiego na rozmowę, która odbyła się w czoraj przed południem i trwała około godziny.

\* \* \*

Warszawa 14. 9. (A.) Ostatnio zlikwidowano bandę przemytniczą, trudniącą się niedozwolonym przemycałiem towarów przeważnie futer z Niemiec. Na skutek tego przemytniczy Skarb Państwa poniósł milionowe szkody.

# Radio na dziś

Środa, 14 września

KRAKÓW: 14.00 Muzyka z płyt; 15.10 Lokalne wiadomości gospodarcze; 15.15 Audycja dla dzieci: a) Skrzynka w opr. Krystyny Krupińskiej, b) „Co dzień niesie w wielkim lesie” — słuchowisko Juliusza Kędziory; 15.45 Z Warszawy: wiadomości gospodarcze; 16 Walce, intermezza i serenady w wykonaniu zespołu salonowego pod dyr. Stefana Rachonia; 16.45 Odczyt wojskowy; 17 „Skrzynka ogólna” — Stanisław Broniewski; 17.10 Muzyka z płyt; 17.50 Program na dzień następnny; 17.55 Wiadomości bieżące; 18 „Ogród w Łańcucie” — pogadanka, wygłosi mgr. Stanisław Augustynowicz; 18.10 Recital skrzypcowy Wacława Niemczyka. Przy fortepianie Irena Kurpisz-Stefanowa; 18.45 „W dniu imienin Madame Płachcina” — fragment z „Kollokacji” Józefa Korzeniowskiego — czyta Ludwik Ruskowski; 19 Pieśni polskie w wykonaniu Jadwigi Radwan-Młynarskiej. Przy fortepianie prof. Ludwik Urstein; 19.20 Pogadanka aktualna; 19.30 „Noc letnia w Neapolu” — koncert rozrywkowy w opracowaniu muzycznym Bożeny Czyżykowskiej i słownym Zbigniewa Genelewicza. Wyk.: orkiestra salonowa Rozgłośni poznańskiej pod dyr. E. Raabego oraz Juliusz Bienkowski, Albin Fechner i inni, w przerwie — Wesoly kwadrans; 20.45 Dziennik wieczorny i pogadanka aktualna; 21 Juliusz Kędziora: „Pani Kaletowa” (odcinek prozy) — czyta autor; 21.10 Koncert chopinowski w wyk. Józefa Turczyńskiego; 21.45 Z Warszawy: wiadomości sportowe; 21.55 Lokalne wiadomości sportowe; 21.57 Przerwa; 22 Z Berlina: koncert symfoniczny; 22.55 Z Warszawy: przegląd prasy; 23 Z Warszawy: Ostatnie wiadomości dziennika wieczornego i komunikat meteorologiczny.

## STACJE ZAGRANICZNE.

### JEROZOLIMA (449.1)

16.30 Sygnał czasu, komunikaty, kącik młodzieży sebrajskiej: „Ehud ben Gera” — słuchowisko J. Czernowitza; 17.15 Program arabski; 19 PROGRAM HEBRAJSKI: „Mojżesz Hess, jego życie i dzieło” — pogadankę wygł. E. Braude; 19.20 Pieśni jemeńskie w wyk. braci Nadaw; 19.40 Przegląd książek; 19.50 Recital śpiewaczy p. Eli Kurtz (sopran), w programie pieśni Schuberta; przy fort. A Sachs; 20 Sygnał czasu, komunikat meteorologiczny, dziennik wieczorny; 20.15 Program angielski, komunikaty; Przegląd filmowy — wygł. Julian Melzer. 20.40 Recytacje prozy angielskiej; 21 Koncert wieczorny, w wyk. śpiewaczki Eli Kurtz (sopran) i A. Sachsa (fortepian), w programie Mozart, Donizetti, Verdi; 21.30 Koniec programu.

- 18 LILLE: Koncert orkiestrowy; LONDYN REG.: Muzyka lekka; BRUKSELA FRANC.: 18.15 Muzyka kameralna; DROITWICH: 18.25 „Organy, orkiestra taneczna i ja” — audycja muzyczna; RYGA: Koncert chóru.
- 19 TULUZA: Muzyka rozrywkowa i piosenki; — WIEŻA EIFFLA: Koncert orkiestrowy; RYGA: 19.15 Muzyka lekka; DROITWICH: 18.20 Muzyka rozrywkowa; BUDAPESZT: 19.30 Wieczór oper; MEDIOLAN: Muzyka rozrywkowa; LUKSEMBURG: Melodie operetkowe i filmowe; SOFIA: „Rigoletto” — opera Pucciniego z płyt.
- 20 BRUKSELA FRANC.: „Wspomnienia dawnych czasów” — program rozrywkowy; DROITWICH Koncert symfoniczny; z Queen's Hallu, sol. Egon Petri (fort.); KOPENHAGA: Muzyka romantyczna; LILLE: Koncert wokalny; LONDYN REG.: Music-Hall; MONTE CENERI: Koncert muzyki operowej; WIEŻA EIFFLA: Pieśni; 20.30 Teatr wyobraźni; OSLO: 20.10 Koncert muzyki norweskiej; LUKSEMBURG: 20.20 Program rozrywkowy; PARIS PTT.: 20.30 Koncert symfoniczny z Vichy; RADIO PARIS: Koncert związku dziennikarzy parlamentarnych PRAGA 20.45 „Israel” — symfonia Suka, dyr. Jirak.
- 21 BEROMÜNSTER: Muzyka klawesynowa; 21.50 Współczesna muzyka belgijska; BRUKSELA FRANC.: 21 Koncert orkiestry symfonicznej; LUKSEMBURG: Teatr Lustucru; MEDIOLAN: Koncert orkiestrowy; RYZY: Operetka; TALLIN: 21.05 Muzyka wieczorna; HILVERSUM II.: 21.10 Koncert symfoniczny; KOPENHAGA: 21.15 Lekka muzyka organowa; SZTOKHOLM: 19.30 „Zaspiewaj mi matko” — potponri piosenek dla dzieci; RADIO PARIS: Radiokabaret; LONDYN REG.: 21.45 „Neapolitański festiwal śpiewaczy” — audycja muzyczna.

Rzym 14. 9. ŻAT. Wczoraj deportowano z Włoch dziennikarza warszawskiego, Mieczysława Wajnryba, przedstawiciela Warszawskiej Informacji Prasowej.

# Wizja niedalekiej przyszłości

## Z Londynu do N. Jorku na weekend

### Stała komunikacja przez Atlantyki

Pisma amerykańskie donoszą, że wielkie towarzystwa komunikacji powietrznej opracowują obecnie plan stałej komunikacji lotniczej przez Atlantyki, przy czym czas lotu obliczony jest na 12 godzin.

W sobotę o godz. 9.30 wiecz. wystartuje z lotniska w Croydon samolot, na którego pokładzie pasażer będzie mógł zjeść kolację, po czym ułoży się do snu. Nazajutrz obudzi się w Nowym Jorku, spędzi dzień niedzielny w towarzystwie swych amerykańskich przyjaciół, a wieczorem uda się w powrotną drogę. Przybędzie on do Londynu w poniedziałek.

### Samoloty na 116 osób

W grudniu ub. roku 8 fabryk samolotowych Stanów Zjednoczonych otrzymało polecenie opracowania szczegółowych projektów samolotów, któreby mogły pomieścić 100 pasażerów i 16 osób załogi, rozwijając szybkość 200—300 mil na godzinę. Z opracowanych projektów wybrano jeden, najodpowiedniejszy, według którego samolot będzie pokrywał odległość między Nowym Jorkiem a Londynem w ciągu 12-tu godzin.

### Podniebny „week-end”

Jeden z tygodników nowojorskich w barwno ponętnych barwach opisuje przyszły lot samolotu „weekendowego”.

„Aparat startuje o godz. 5 po południu z Nowego Jorku. Ułożywszy swe rzeczy w kabinie, pasażer schodzi z górnego pokładu do salonu, lub też, nie śpiesząc się wcale, udaje się do tylnej części samolotu, w której mieści się pokój do gry w karty. W barze, mieszczącym się w „wieży obserwacyjnej”, wypija się coctail, oglądając jednocześnie „krajobraz”. Coprawda widok, jaki rozciąga się

przed pasażerami, nie jest zbyt ciekawy. Aparat leci wśród gęstych chmur.

Niebawem czas na kolację. Steward prosi, ażeby pasażerowie przesuwali swe zegary co godzinę o 25 minut naprzód, ażeby w chwili wylądowania w Londynie zgadzały się one z czasem środkowo-europejskim.

Powoli zbliża się pora spoczynku. Pasażer kładzie się spać, polecając stewardowi, by go obudził o godz. 7.10, idzie pod prysznic — zimny lub ciepły, według swego uznania, a następnie ma jeszcze 2 godziny czasu na śniadanie i obserwowanie lądowania w Southampton. Koszt przelotu wynosi 450 dolarów.

### Skomplikowane zagadnienia

Rzecz jasna, że zanim marzenie to stanie się rzeczywistością, trzeba będzie rozwiązać jeszcze szereg dość skomplikowanych zagadnień, w pierwszym rzędzie kwestię kierowania takim samolotem — olbrzymem. Nowy typ aparatu posiadać będzie kilka samodzielnych motorów do obsługi steru, dalej własną stację elektryczną, radio, telefon itp.

Pierwszy model takich samolotów transatlantyckich kosztować ma 5 milionów dolarów. W razie, gdy maszyny takie zaczną się produkować masowo, koszt ich produkcji spadnie do półtora miliona dolarów.

Konstruktorzy aeroplanów mają nadzieję, że w niedalekiej przyszłości koszt przewozu pasażerów samolotami transatlantyckimi kalkulować się będzie taniej, aniżeli okrętami.

Bliski jest zatem moment, gdy mieszkańcy Londynu wyjeżdżać będą na weekend nie do miejscowości podmiejskich, lecz do Nowego Jorku. Nie będzie to wcale męczące. Trzeba tylko mieć dosyć pieniędzy na zaspokojenie takiego kaprysu.



### Ze wspomnień ambasadora

William Bullitt, ambasador Stanów Zjednoczonych w Paryżu, jest dość rzadkim okazem dyplomaty obdarzonego jedynym dowcipem i wielkim poczuciem humoru.

— Gdy przed laty przybyłem po raz pierwszy do Nowego Jorku — opowiadał ostatnio

dziennikarzom paryskim — miałem zaledwie jednego dolara w kieszeni i ten dolar stał się podstawą mej fortuny!...

— W jaki sposób użytkował go pan, e'sce lencjo? — pytają ciekawie reporterzy.

— Depeszując do ojca po pieniądze!...

### W Moskwie

— Słyszałeś, Grisza, Iwanow odebrał sobie życie!

— Widocznie chciał sobie polepszyć egzystencję...

### Mutacja

— Misia ma mutację głosu.

— Co takiego? Przecież liczy już dzięki Bogu, 25 lat.

— Mimo to. Przedtem jej przyjacielem był baryton z opery, a teraz jest tenor z operetki.

### Echo

Mały Tadzio zapytuje ojca:

— Tatusiu, co to jest echo?

— Echo? To jest jedyna możliwość by mieć ostatnie słowo u twojej matki!...

### Definicja

— Co to jest mężatka?

— Mężatka, to kobieta, która jednemu mężczyźnie zatruwa życie, a wszystkim pozostałym gotowa jest je osłodzić.

- 22 FLORENCJA: Muzyka rozrywkowa; MEDIOLAN: Muzyka kameralna; SOFIA: Tańce i muzyka rozrywkowa; LUKSEMBURG: 22.05 Koncert; DROITWICH: Audycja literacka; 22.25 Koncert; BUDAPESZT: 22.10 Muzyka lekka; OSLO: 22.15 Muzyka taneczna; LAHTI: Muzyka lekka; POSTE PARISIEN: 22.30 Tr. z kabaretu; — SOTTENS: Muzyka jazzowa; PRAGA: 22.35 Mu-

- zyka kameralna; KOPENHAGA: 22.40 Utwory Schuberta.
- 23 FLORENCJA: Muzyka taneczna; TULUZA: Marsze i pieśni żołnierskie; 23.15 Wesola audycja; BUDAPESZT: 23.10 Muzyka jazzowa; DROITWICH: 23.15 Muzyka taneczna; KOPENHAGA: Muzyka taneczna; MEDIOLAN: Muzyka taneczna.





## Dożynki w Krakowie

W najbliższą niedzielę, t. j. dnia 18 września 1938 odbędą się w Krakowie na placu Szczepańskim Dożynki, urządzone przez Okręgowy Związek Młodzieży Ludowej (Oddział Małopolskiego Zw. Mł. Lud. na powiat krakowski) wspólnie z Okręg. Tow. Rolniczym i Kołami Gospodyń Wiejskich.

Uroczystość dożynkową poprzedzi (między godz. 9 a 10) barwny korowód, który defiluje ulicami Miasta: Długa, Basztową, Szpitalną, Rynkiem Gł., Sławkowską, zdyżając do kościoła OO. Reformatorów.

Po nabożeństwie około godz. 11 odbędzie

się na placu Szczepańskim właściwy obrzęd dożynkowy, na który złożą się m. in. składanie wieńców dożynkowych przedstawicielom władz państwowych, samorządowych i samorządu gospodarczego z Panem Wojewodą na czele.

Po tym nastąpią śpiewy, inscenizacje i tańce ludowe, którymi popisywać się będzie młódzież poszczególnych kół.

Do tej wiejskiej imprezy urządzonej przez młodzież ludową, czynnikami miejskimi z prezydentem dr Kaplickim na czele, ustosunkowały się życzliwie,

## 1042 straży pożarnych pracuje na terenie województwa krakowskiego

Na terenie województwa krakowskiego istnieje ogółem 1042 straży pożarnych. Z liczby tej przypada na: Straże ochotnicze 967, straże zawodowe 4, straże fabryczne 35, straże kolejowe 15, straże wojskowe 10, straże szkolne 7, straże inne 4.

Nadzór nad strażami w województwie krakowskim spełnia Okręg Wojewódzki Związku Straży Pożarnych R. P. Ogółem zrzeszonych członków w strażach pożarnych na terenie województwa krakowskiego jest czynnych około 20.000, popierających około 8.000.

Straże zmotoryzowanych całkowicie t. zn. wyposażonych w pompy pożarnicze i samochody jest 47, Straże zmotoryzowanych częściowo t. zn. wyposażonych tylko w motopompy przewożone na pogotowia z zaprzęgu konnym jest 130, Stan remiz — ilość istniejących remiz w województwie krakowskim jest 776, w czym 70 proc. przestarzałego.

Ilość plutonów przeciwpożarowych zorganizowanych 130, wyposażonych w sprzęt 49.

Poza tym plutony przeciwpożarowe straży pożarnych mają możliwość używania tak dla celów wyszkoleniowych jak też i na wypadek powodzi sprzętu przeciwpożarowego Państwowych Zarz. Dróg Wodnych.

Dział prac opl.-owych w strażach jest obec-

nie zagadnieniem centralnym, któremu są podporządkowywane wszystkie inne poczynania straży, podejmowane w warunkach pokojowych. Straże pożarne mają tu zadanie podwójne — same przygotować się do ciężkich obowiązków na wypadek nalotu nieprzyjacielskiego, a następnie przygotować ludność do samobrony p. pożarowej.

Należy pamiętać o tym, że skoro w sztabach generalnych utrwał się pogląd, że najskuteczniejszym w niszczyielskim działaniu, najtańszym i najłatwiejszym w zastosowaniu są bojowe środki zapalające — to równoległe z tym udoskonalą się technika wzniesienia pożarów. Są nimi zagrożone nie tylko centra przemysłowe, lecz i obszary rolnicze. Stąd też dotychczasowe metody walki z pożarami wypróbowane w dziesiątkach lat pokojowych, muszą być odpowiednio do warunków wojennych zmienione. Pociąga to za sobą z jednej strony bardziej skomplikowaną organizację bojową oddziałów straży, z drugiej zaś stronę upowszechnienie walki z pożarami w najszerszym tego słowa znaczeniu.

Walka z pożarami na wypadek wojny staje się przez to zagadnieniem bardziej obchodzącym szerokie warstwy społeczne, aniżeli w czasie pokoju.

## Pijacka strzelanina w restauracji

### Listonosz postrzelił swego kompana

W restauracji „Pod Ratuszem” w Nowym Sączu, jeden z pijanych biesiadników, Jan Śmietana, majster murarski, podczas sprzeczki uderzył laską w głowę siedzącego obok przy stoliku funkcjonariusza pocztowego Stanisława Porębskiego.

Porębski, również podniecony alkoholem, wyciągnął rewolwer i strzelił. Kula przezna-

czona dla napastnika, trafiła w brzuch kupca, Wojciecha Urodę, który siedział obok Porębskiego.

Ofiarę strzelaniny przewieziono w stanie beznadziejnym do szpitala. Porębskiego i Śmietanę zatrzymano do dyspozycji prokuratora.

## Wojewoda krakowski zaproszony na zjazd kolejarzy

Delegacja Zarządu Głównego Zjednoczenia Kolejowców Polskich z Warszawy przyjęta była wczoraj przez p. Wojewodę krakowskiego dr Tymińskiego, którego zaprosiła na zjazd Zjednoczenia, zwołany do Krakowa na 18 do 20 bież. miesiąca.

Tegoż dnia delegacja Towarzystwa Popierania Budowy Szkół Powszechnych w osobach rektora U. J. prof. Lehr Spławińskiego i nacz. Kabacińskiego z Kuratorium przybyła do p. Wojewody by prosić go o objęcie protektoratu nad przygotowanym tygodniem „Popierania budowy szkół powszechnych”.

## Zwłoki Szymanowskiego złożono w sarkofagu

Staraniem komitetu stołecznego uczenia Karola Szymanowskiego, pochowanego w grobach zasłużonych na Skatce, wykonany został sarkofag, w którym umieszczono trumnę ze

zwłokami znakomitego kompozytora. Roboty rozpoczęto 6 bm. przy czym prowadzono je z przerwami do wtorku. Sarkofag sporządzony został z piaskowca szydłowieckiego. Napis wykonano z wypukłych liter mosiężnych. Ostatnie roboty zakończone będą we środę. Wykonanie sarkofagu powierzono jednej z krakowskich firm kamieniarskich.

## Warszawa oczekuje gości...

Już za trzy tygodnie rozpoczyna się w stolicy zjazd masowy pod hasłem „Tydzień Warszawy” (2—9 października), który w roku bieżącym będzie uświetniony szeregiem ciekawych imprez.

Między innymi odbędzie się w tym czasie wielka wystawa w Muzeum Narodowym „Warszawa wczoraj, dziś i jutro”, oraz z okazji odbywającego się Kongresu Daleka — wystawa „Dziecko w Polsce”. Lczne przedstawienia teatralne w najpoważniejszych teatrach stołecznych, występy Polskiej Opery Ludowej w teatrze na wyspie w Łazienkach, imprezy spor-

towa, wycieczki itd. zapewniają program „Tygodnia”, który niewątpliwie ściągnie do Warszawy licne rzesze przyjezdnych.

Dodać należy, że na wszystkie imprezy „Tygodnia” przyjezdni będą mieli zapewnione bezpłatne lub ulgowe wstępy oraz przysługiwać im będzie ponadto szereg innych zniżek i udogodnień.

Dużym ułatwieniem przyjazdu jest wydatna zniżka kolejowa, przyznana przez Ministerstwo Komunikacji uczestnikom zjazdu.

Karty uczestnictwa Ligi Popierania Turystyki będą już wkrótce do nabycia w biurach podróży, w kasach kolejowych i w kioskach T-wa „Ruch” w całym kraju.

O wszelkie informacje w sprawie zjazdu należy zwracać się do Związku Propagandy Turystycznej m. st. Warszawy — Warszawa, ul. Wierzbowa 8.

## Wycieczki do miejsca startu balonu stratosferycznego

W związku z wykończeniem drogi jezdnej do polany Chochołowskiej i zbliżającym się terminem lotu stratosferycznego biuro turystyczne w Zakopanem organizować będzie codzienne wycieczki autobusami do doliny Chochołowskiej. Odjazd następować będzie z dworca autobusowego o godz. 9 rano, powrót o godz. 14-tej, przy czym po drodze jedna godzina poświęcona będzie zwiedzaniu doliny Kościeliskiej.

## Budowa monumentalnego gmachu

Onegdaj przystąpiono w Krakowie do prac przygotowawczych związanych z budową monumentalnego gmachu Państwowego Banku Rolnego, który stanie u zbiegu ul. Dunajewskiego i Garbarskiej na miejscu Hotelu Krakowskiego. Obecne roboty związane są z założeniem fundamentów. Zamierzone jest przedziąć podciągnięcie budynku na wysokość 1 piętra.

## Konfiskata „Piasta”

Starostwo grodzkie w Krakowie zarządziło konfiskatę tygodnika „Piast” z daty 18 bm. Nr 38 za artykuł wstępny i dwie notatki wewnątrz numeru.

## Wypadek na torze kolarskim

Wczoraj na torze kolarskim na Błoniach, uległ wypadkowi rowerzysta Ferdynand Wcisło z Opatkowic, doznając złamania obojczyka. Nieszczęśliwego przewieziono do szpitala.

## Mistrzostwa tenisowe Krakowa

Kraków 14. 9. PAT. Turniej tenisowy o mistrzostwo Krakowa został z powodu niepomyślnych warunków atmosferycznych przerwany i przełożony na sobotę i niedzielę.

## Międzynarodowe zawody lekkoatletyczne w Mediolanie

W obecności 23 tysięcy widzów na stadionie w Mediolanie odbyły się wielkie międzynarodowe zawody lekkoatletyczne. Wyniki następujemy:

100 m — 1) Walker (St. Zjedn.) 10,4 sek., 2) Mariani (Wł.) 10,5 sek.

400 m — 1) Brown (Anglia) 47,1 sek., 2) Mallott (St. Zj.) 48,4 sek.

800 m — 1) Harbig (N) 1:52 6 min., 2) Lanzi (Wł.) 1:53,2.

1500 m — 1) Wooderson (A.) 3:58,4 min., 2) Beccali (Wł.) 3:58,8 min.

6000 m — 1) Syring (N) 14:59,3 min., 2) Emery (A.) 14:59,3.

4x100 m — 1) St. Zjedn. 41 sek., 2) Włochy 41,2 sek.

Wzwyż — 1) M. Walker (St. Zjedn.) 205 cm.

Wdal — 1) Maffei (Wł.) 723 cm, 2) Leichum (N.) 714 cm.

Dysk — 1) Oberweger (Wł.) 50,25 m, 2) Schroeder (N.).

## Neusslein pokonał Tildena

Międzynarodowy turniej tenisowy nauczycieli tenisu zakończył się w finale zwycięstwem Neussleina, który łatwo wygrał z Tildem 6:0, 6:1, 6:2

# WIADOMOŚCI SPORTOWE

## Polska organizuje mistrzostwa kajakowe świata

### Rozmowa z wiceprezesem P. Z. K. mjr. Sekundą

W prasie zagranicznej ukazała się wiadomość, iż organizacja II kajakowych mistrzostw świata w r. 1942 powierzona została Polsce.

W związku z tym informuje wiceprezes Polskiego Zw. Kajakowego p. mjr. Sekunda, który reprezentował P. Z. K. na kongresie Międzynarodowej Federacji Kajakowej.

— Taką propozycję rzeczywiście otrzymaliśmy — mówi p. mjr. Sekunda. — Prezydium kongresu Międzynarodowej Federacji Kajakowej, — który odbył się w sierpniu r. b. w Sztokholmie, — zwróciło się do mnie z propozycją aby drugie z kolei kajakowe mistrzostwa świata, które wyznaczone zostały na r. 1942, odbyły się w Polsce. Podziękowałem za zaszczyt powierzenia organizacji mistrzostw Polsce, lecz

jednocześnie zastrzegłem, że oficjalna zgoda P. Z. K. na organizację zawodów, nastąpić może po otrzymaniu zgody władz państwowych Rzpli tej. Ostateczna decyzja zapadnie w tej sprawie na posiedzeniu prezydium Federacji, które odbędzie się na wiosnę r. b. w Warszawie.

Obecnie P. Z. K. przystępuje do szczegółowego opracowania projektu mistrzostw, który przedstawi władzom państwowym. Nie wątpię w to ani chwili, że propozycja Międzynarodowej Federacji zostanie przyjęta. Organizacja mistrzostw świata nie tylko bowiem da nam ogromne korzyści sportowe, ale będzie wielką propagandą Polski i jej szlaków wodnych — zagranicą. Państwo, które organizuje mistrzostwa, organizuje zarazem wielki międzynarodo-

wy wpływ kajakowy dla turystów. Przy dobrej propagandzie może przybyć na taki spływ kilka tysięcy turystów — kajakowców z 24 państw zrzeszonych w Federacji.

— W jakiej miejscowości odbyłyby się mistrzostwa kajakowe świata?

— Mamy do wyboru dwa miejsca: Zatoka Pucka i jeziora Augustowskie. W obu tych miejscach możemy zorganizować mistrzostwa przy bardzo małych stosunkowo nakładach finansowych.

Co do organizacji spływów międzynarodowych, to projektujemy zorganizować je w różnych regionach Polski. Wchodzą tu w grę: Więleszczyzna, Polesie, Dniestr, Dunajec i Brda z pojezierzem Kaszubskim.

## Sensacje tenisowych mistrzostw Ameryki

### Riggs przegrywa z Huntem a Helen Jacobs z Angielką Lumb

Na mistrzostwach tenisowych Ameryki w Forest Hills zanotowano wczoraj dwie sensacje. Najlepszy obecnie obok Budge tenisista amerykański Bobby Riggs przegrał niespodziewanie ze swoim rodakiem Gilem Huntem po 5-setowej walce 6:2, 0:6, 9:7, 0:6, 6:4. Drugą sensacją była porażka Helen Jacobs,

która przegrała niespodziewanie łatwo z Angielką Lumb 5:7, 2:6.

Poza tym zanotowano następujące ciekawsze wyniki: wśród panów Francuz Petra przegrał z Joe Huntem 4:6, 6:4, 4:6, 7:9, — Australijczyk Bromwich pokonał Parkera-Pajkowskiego 6:2, 6:3, 6:2, a Gene Mako

wyeliminował Jugosłowianina Punceca 6:2, 6:4, 9:7.

Wśród pań Amerykanka Bundy zwyciężyła Australijkę Hopman 6:4, 6:1, a Francuzka Mathieu wygrała z Amerykanką Wheeler 6:4, 6:1.

## REPREZENTACJA KRAKOWA NA MECZ Z CHRZANOWEM

W nadchodzącą niedzielę rozegrany zostanie w Chrzanowie międzymiastowy mecz pomiędzy reprezentacją Krakowa i Chrzanowa. Ze względu na to, że team Chrzanowa jest bardzo silny, kapitan zw. KOZPN p. Delekta, wyznaczył silną „jedenastkę” Krako-

wa, która wyjedzie w następującym składzie: Radwański, Lasota, Szumilas, Kotlarczyk, Grünberg, Filek, Habowski, Gracz, Korbas, Artur, Zembaczyński; rezerwowi: Szeliga, Jurowicz

## MECZ Z WĘGRAMI ODWOŁANY

### Lekkoatleci skończyli sezon

W poniedziałek wieczorem wyjaśniły się ostatecznie losy meczu z Węgrami. Wiceprezes PZLA dyr. Ślachciak rozmawiał telefonicznie z Budapesztem i opowiada o rezultatach tej rozmowy:

— Nie chcieliśmy robić Węgom zawodu. Byliśmy gotowi jechać w osłabionym składzie. Drużyna reprezentacyjna codziennie się dziesiątkowała. Galerię niedysponowanych powiększył wczoraj Zastona, który nabawił się grypy.

Powiadomiliśmy więc Węgrów, że wystąpimy w rezerwowym składzie. Gdyby Węgrzy opierali się, drużyna nasza pojechałaby do Budapesztu. Sześć razy przegraliśmy z nimi, mogliśmy po raz siódmy przegrać. W pełnym składzie nawiązalibyśmy na pewno równorzędną walkę.

— Czy Węgrzy chętnie przyjęli naszą pro-

## POWSZECHNY OBOWIĄZEK SPORTOWY W TURCJI

W Turcji ukazała się obecnie specjalna ustawa sportowa, która wprowadza powszechny obowiązek sportowy. Uprawianie sportu w szkołach, w uczelniach wyższych, w wojsku, w szkołach zawodowych, będzie przymusowe. Całe życie sportowe kraju zostanie ześrodkowane w rękach generalnego dyrektora, mianowanego przez premiera. — Generalny dyrektor sportu podlegać będzie bezpośrednio Radzie Ministrów. Przy generalnym dyrektorze utworzona zostanie specjalna komisja doradcza.

Do kompetencji dyrekcji generalnej spor-

pozycję przełożenia meczu

— Wyjaśniłem im wszystkie powody, jakie skłaniają nas do tego. Zrozumieli to i zgodzili się na odłożenie spotkania do roku przyszłego.

— Mistrzostwami Europy został więc zamknięty tegoroczny sezon?

— Tak należałoby uważać. W każdym razie nie ma już przewidzianych żadnych spotkań międzypaństwowych. Mamy co prawda wolny termin we wrześniu i może PZLA urządzi międzynarodowe zawody, ale to nie jeszcze pewnego. Teraz duże pole do popisu mają kluby, które w tym kierunku za mało pracują. Zawsze ich zachęcamy do roboty, niestety dotychczas bez rezultatu.

tu należeć będzie: utrzymywać stosunki z za granicą, powołać do życia federacje różnych gałęzi sportu, układać budżet sportowy, ustalać program związków sportowych, wydać zezwolenia na otwarcie prywatnych sal gimnastycznych itd. W skład komisji sportowej przy dyrektorze generalnym wejdą delegaci ministerstwa obrony narodowej, oświaty, higieny, pracy i spraw wewnętrznych, po za tym 5 członków komisji mianuje premier.

Celem przygotowania sił instruktorskich utworzone zostanie wyższa szkoła wychowania fizycznego.